

March 16, 2024

PETERSON PARENT PERIODICAL

📱 On Mobile? Scroll to read in Spanish 📱
📱 ¿En el móvil? Desplácese para leer en español 📱

Dear Peterson Families,

It was another busy and exciting week at Peterson.

Thank you to:

- All of the families and students who donated supplies to our Student Voice Committee Personal Hygiene Products Drive
- The volunteers who helped to sort NASCAR STEAM kits
- The staff and families who are helping to plan STEAM Night (Save the date for April 25!)
- The families who attended the PAC meeting on Friday to learn more about restorative practices at Peterson
 - The PAC would still like to hear from you, so please complete [this quick survey](#).

We cannot do this work without you and we are grateful for your partnership!

Have a wonderful week ahead,
Principal Nieves
Assistant Principal Hurley

Estimadas familias de Peterson,

Fue otra semana ocupada y emocionante en Peterson.

Gracias a:

- Todas las familias y estudiantes que donaron suministros a nuestra Campaña de Productos de Higiene Personal del Comité de Voz Estudiantil.
- Los voluntarios que ayudaron a clasificar los kits STEAM de NASCAR
- El personal y las familias que están ayudando a planificar la Noche STEAM (¡Reserve la fecha para el 25 de abril!)
- Las familias que asistieron a la reunión del PAC el viernes para aprender más sobre las prácticas restaurativas en Peterson
 - Al PAC aún le gustaría saber de usted, así que [complete esta encuesta rápida](#).



















¡No podemos hacer este trabajo sin usted y estamos agradecidos por su colaboración!



Que tengas una maravillosa semana por delante,
Directora Nieves
Subdirector Hurley

IMPORTANT DATES/ FECHAS IMPORTANTES

Monday, March 18 Lunes 18 de marzo	Tuesday, March 19 Martes 19 de marzo	Wednesday, March 20 Miércoles 20 de marzo	Thursday, March 21 Jueves 21 de marzo	Friday, March 22 Viernes 22 de marzo
<p> Final Week: Winter Before and After School Programs</p> <p> Walk-a-Thon Committee Meeting, 9:00-10:15AM (Cafeteria / Door 2)</p> <p> Última semana: programas de invierno antes y después de la escuela</p> <p> Reunión del Comité de Caminata, 9:00-10:15 a.m. (Cafetería/Puerta 2)</p>	<p> Chicago Election Day - Peterson is a Polling Site</p> <p> ESL Classes for Parents, 8:55-10:55AM (Cafeteria)</p> <p> Raven Theatre Visiting 3rd Grade</p> <p> Día de las elecciones en Chicago: Peterson es un lugar de votación</p> <p> Clases de ESL para padres, 8:55-10:55 a.m. (Cafetería)</p> <p> Raven Theatre visitando 3er grado</p>	<p> PTA Meeting, 9-10AM (Cafeteria - Door 2)</p> <p> Peterson Regional Vaccine and Physicals Clinic, 9AM-1PM (Door 9)</p> <p> Local School Council Meeting, 5-6:30PM (Room 128 or Virtual)</p> <p> Reunión de la PTA, 9-10 a.m. (Cafetería - Puerta 2)</p> <p> Clínica regional de exámenes físicos y vacunas de Peterson, de 9 a. m. a 1 p. m. (puerta 9)</p> <p> Reunión del consejo escolar local, 5-6:30 p. m. (salón 128 o virtual)</p>	<p> 8th Grade Graduation Picture Day</p> <p> ESL Classes for Parents, 8:55-10:55AM (Cafeteria)</p> <p> Raven Theatre Visiting 3rd Grade</p> <p> Shop to Support Peterson @ Cloud & Bunny, 10:30-7:00PM</p> <p> Día de la fotografía de graduación de octavo grado</p> <p> Clases de ESL para padres, 8:55-10:55 a.m. (Cafetería)</p> <p> Raven Theatre visitando 3er grado</p> <p> Compre para apoyar a Peterson en Cloud & Bunny, de 10:30 a 7:00 p. m.</p>	<p> End of Quarter 3</p> <p> Social Emotional Learning Day 3 or 4 and NASCAR STEAM Challenge</p> <p> Fin del tercer trimestre</p> <p> Aprendizaje socioemocional Día 3 o 4 y Desafío NASCAR STEAM</p>
Monday, March 25 Lunes 25 de marzo	Tuesday, March 26 Martes 26 de marzo	Wednesday, March 27 Miércoles 27 de marzo	Thursday, March 28 Jueves 28 de marzo	Friday, March 29 Viernes 29 de marzo

Spring Break - School Closed
 Vacaciones de primavera - Escuela cerrada

Monday, April 1 Lunes 1 de abril	Tuesday, April 2 Martes 2 de abril	Wednesday, April 3 Miércoles 3 de abril	Thursday, April 4 Jueves 4 de abril	Friday, April 5 Viernes 5 de abril
<p> School Improvement Day - School Closed for Students</p> <p> Día de mejora escolar: escuela cerrada para estudiantes</p>	<p> Peterson: SY23-24 Demonstration Site School Visit, 9AM-12:30PM</p> <p> ESL Classes for Parents, 8:55-10:55AM (Cafeteria)</p> <p> Peterson: Visita a la escuela del sitio de demostración del año escolar 23-24, de 9 a. m. a 12:30 p. M.</p> <p> Clases de ESL para padres, 8:55-10:55 a.m. (Cafetería)</p>	<p> Peterson Regional Vaccine and Physicals Clinic, 9AM-1PM (Door 9)</p> <p> STEAM Night Planning Meeting, 4-5PM (Door 9, Room 120)</p> <p> Clínica regional de exámenes físicos y vacunas de Peterson, de 9 a. m. a 1 p. m. (puerta 9)</p> <p> Reunión de planificación de la noche STEAM, 4-5 p.m. (Puerta 9, Salón 120)</p>	<p>Prospective Parent Session, 9AM (Cafeteria)</p> <p> ESL Classes for Parents, 8:55-10:55AM (Cafeteria)</p> <p> CIWP Team: Quarter 3 Progress Meeting, 4-5PM (Cafeteria)</p> <p>Prospective Parent Session, 5:30-6:30PM (Cafeteria)</p> <p>Sesión para futuros padres, 9 a. m. (cafetería)</p> <p> Clases de ESL para padres, 8:55-10:55 a.m. (Cafetería)</p> <p> Equipo CIWP: Reunión de progreso del tercer trimestre, 4-5 p. m. (Cafetería)</p> <p>Sesión para futuros padres, 5:30-6:30 p.m. (Cafetería)</p>	<p> Quarter 3 Awards Ceremonies</p> <p> Ceremonias de premios del tercer trimestre</p>
<p> Click here to subscribe to the Peterson Community Google Calendar!</p>		<p> Haga clic aquí para suscribirse a la ¡Calendario de Google de la comunidad de Peterson!</p>		

  **End of Quarter 3, SEL Day, & NASCAR STEAM Challenge**

The end of Quarter 3 is quickly approaching. Grades for all students will be entered by Friday, March 22. Please

  **Fin del tercer trimestre, día SEL y desafío STEAM de NASCAR**

El final del tercer trimestre se acerca rápidamente. Las calificaciones de todos los estudiantes se ingresarán antes

ensure you are checking Aspen and discussing assignments with your student.

Peterson's third of four Social Emotional Learning Days will occur on Friday, March 22. Classes will engage in SEL skill building, executive functioning practice, games, and the NASCAR STEAM Challenge. This is still a regular day of attendance for students.

As a STEAM School, Peterson will participate in the 2nd Annual NASCAR STEAM Challenge. Students are being challenged to build a car frame (chassis) that can keep a plastic egg in the vehicle as it crashes into a wall. Rather than focus on other safety features that work in combination to protect a driver in a race, like seatbelts, helmets, and airbags, students will focus on just the chassis (or frame) of the vehicle. NASCAR has provided a basic set of supplies so students can work in groups of 2 and 3. However, your student is welcome to bring additional supplies to school to help them build.

NASCAR Provided Materials: craft sticks, bamboo skewers, small plastic wheels, 2 oz plastic cup (driver seat), rubber bands, straws, tape.



Vaccine Clinic on Wednesdays

Please ring the doorbell at Door 9 to enter the building and attend the clinic.

The clinic will continue to provide **physicals, school required vaccinations**, COVID-19 vaccines, and the Flu vaccine. If you register your child in advance, they can be seen at the clinic without a parent present. Ensure your child is medically compliant today by registering them for the Peterson clinic:

del viernes 22 de marzo. Asegúrese de revisar Aspen y discutir las tareas con su estudiante.

El tercero de los cuatro Días de Aprendizaje Socioemocional de Peterson se llevará a cabo el viernes 22 de marzo. Las clases se centrarán en el desarrollo de habilidades SEL, práctica del funcionamiento ejecutivo, juegos y el NASCAR STEAM Challenge. Este sigue siendo un día regular de asistencia para los estudiantes.

Como escuela STEAM, Peterson participará en el segundo desafío anual NASCAR STEAM. Se desafía a los estudiantes a construir un marco de automóvil (chasis) que pueda mantener un huevo de plástico en el vehículo cuando choque contra una pared. En lugar de centrarse en otras características de seguridad que funcionan en combinación para proteger al conductor en una carrera, como cinturones de seguridad, cascos y bolsas de aire, los estudiantes se centrarán únicamente en el chasis (o bastidor) del vehículo. NASCAR ha proporcionado un conjunto básico de útiles para que los estudiantes puedan trabajar en grupos de 2 y 3. Sin embargo, su estudiante puede traer útiles adicionales a la escuela para ayudarlos a construir.

Materiales proporcionados por NASCAR: palitos para manualidades, brochetas de bambú, ruedas pequeñas de plástico, vaso de plástico de 2 onzas (asiento del conductor), bandas elásticas, pajitas, cinta adhesiva.

Clínica de Vacunas el miércoles

Toque el timbre en la puerta 9 para ingresar al edificio y asistir a la clínica.

La clínica seguirá brindando **exámenes físicos, vacunas requeridas por la escuela**, vacunas contra el COVID-19 y la vacuna contra la gripe. Si registra a su hijo con anticipación, podrá verlo en la clínica sin la presencia de sus padres. Asegúrese de que su hijo cumpla con los requisitos médicos hoy registrándolo en la clínica Peterson:

<https://events.juware.com/IL-IDPH/jm7yr/1558203/>

Calling 5th-8th Middle School Poets!

April is National Poetry Month!

The [North River Commission of Chicago](#) will be celebrating the month by showcasing student poetry from several schools throughout the Albany Park Neighborhood.

Peterson students have been invited to participate!

Poem Requirements:

- Theme: write about yourself or our neighborhood
- Length: 10-12 lines
- Type of poem: your choice- if you would like to write it in your 1st language, please do, but include the English translation as well
- Format: Complete on Google Docs and send to Ms. Bell
- Your choice of font and size
- Include a title, your name, Peterson School, and your grade
- Due: submit to Ms. Bell no later than Monday, March 18 by 4:00pm

We will select 6 poems from the entries to be displayed in our neighborhood.

If you have any questions or need support, please see or contact Ms. Bell (dkbell@cps.edu)

<https://events.juware.com/IL-IDPH/jm7yr/1558203/>

¡Llamando a los poetas de 5º a 8º de secundaria!

¡Abril es el Mes Nacional de la Poesía!

[La Comisión North River de Chicago](#) celebrará el mes mostrando poesía estudiantil de varias escuelas del vecindario de Albany Park.

¡Los estudiantes de Peterson han sido invitados a participar!

Requisitos del poema:

- Tema: escribe sobre ti o nuestro barrio.
- Longitud: 10-12 líneas
- Tipo de poema: tu elección. Si quieres escribirlo en tu primer idioma, hazlo, pero incluye también la traducción al inglés.
- Formato: completar en Google Docs y enviar a la Sra. Bell
- Su elección de fuente y tamaño
- Incluya un título, su nombre, Peterson School y su grado.
- Fecha límite: enviarlo a la Sra. Bell a más tardar el lunes 18 de marzo a las 4:00 p. m.

Seleccionaremos 6 poemas de las entradas para exhibirlos en nuestro vecindario.

Si tiene alguna pregunta o necesita ayuda, consulte o comuníquese con la Sra. Bell (dkbell@cps.edu)



Shop to Support Peterson!

Shop at Cloud & Bunny on Thursday, March 21st from 10:30 a.m. - 7 p.m. and 10% of any purchases will be donated to Peterson! Cloud & Bunny is "a social enterprise children's boutique in Chicago featuring luxury products at affordable prices." Stop by 1600 W. Montrose just in time for Spring Break and pick out a new pre-loved treasure for someone in your life - books, toys, and clothing available. Learn more at <https://cloudandbunny.com/>.

¡Compre para apoyar a Peterson!

Compre en Cloud & Bunny el jueves 21 de marzo de 10:30 a. m. a 7 p. m. ¡Y el 10 % de cualquier compra será donado a Peterson! Cloud & Bunny es "una boutique infantil de empresa social en Chicago que ofrece productos de lujo a precios asequibles". Pase por 1600 W. Montrose justo a tiempo para las vacaciones de primavera y elija un nuevo tesoro usado para alguien en su vida: libros, juguetes y ropa disponibles. Obtenga más información en <https://cloudandbunny.com/>.

Support
by shop

Children's
clothes

Thursday,
10:30 a.m.

1600 W. I
cloudandl

Support Peterson
by shopping at

Children's
clothes

Books &
Toys

CLOUD
&
Bunny

Thursday, March 21st
10:30 a.m. - 7 p.m.

1600 W. Montrose
cloudandbunny.com

10% of sales
donated to
FRIENDS
of Peterson Elementary

 Illinois Assessment of Readiness (IAR) Test
at Peterson

 Prueba de Evaluación de Preparación de
Illinois (IAR) en Peterson

The Illinois Assessment of Readiness testing window opens on Monday, however Peterson will test on the following three days:

- April 11th, 12th, 15th

All 3rd-8th grade students will take this exam as it is a federal and state mandate.

Peterson at the Chicago Fire!

Join the Friends of Peterson to cheer on the Chicago Fire game on Saturday, June 1st at 7:30 p.m. as they take on the LA Galaxy!

Tickets to this event at Soldier Field are only \$25 (plus fees) and are available at: <https://fevo-enterprise.com/event/Friendspeterson>

You'll get to sit with other Peterson families and friends while watching a fantastic soccer match up! Don't miss out - buy your tickets today!

La ventana de pruebas de Evaluación de Preparación de Illinois se abre el lunes; sin embargo, Peterson realizará las pruebas en los siguientes tres días:

- 11, 12, 15 de abril

Todos los estudiantes de 3º a 8º grado tomarán este examen ya que es un mandato federal y estatal.

¡Peterson en el incendio de Chicago!

Únase a los Amigos de Peterson para animar el juego del Chicago Fire el sábado 1 de junio a las 7:30 p.m. ¡Mientras se enfrentan al LA Galaxy!

Los boletos para este evento en Soldier Field cuestan solo \$25 (más tarifas) y están disponibles en: <https://fevo-enterprise.com/event/Friendspeterson>

¡Podrás sentarte con otras familias y amigos de Peterson mientras miras un fantástico partido de fútbol! ¡No te lo pierdas: compra tus entradas hoy!



Friends of Peterson Elementary

with Chicago Fire FC

Join us on June 1st as the Chicago Fire FC take on LA Galaxy at Soldier Field!

This special ticket offer is open to all friends, families, and employees of Peterson School.

Purchase here or scan the QR code below:
<https://fevo-enterprise.com/Friendspeterson>



For more information reach out to **CHRISTINA LOPEZ**

 **(872)-710-0583**

 **clopez@chicagofirefc.com**

CHICAGOFIREFC.COM/TICKETS

North Park Village Updates!

#1 Join the North Park Village Center for the Maple Tree Festival from 10am-3pm on Saturday and Sunday. Learn more here:

<https://www.chicagoparkdistrict.com/events/maple-tree-festival-npv-1>

#2 The North Park Village Advisory Council is seeking community input on how the public uses and would like to use the North Park Village, which includes Peterson Park, Walking Stick Woods, and the Nature Center. Take their survey in English, Spanish, Polish, or Korean:

¡Actualizaciones de North Park Village!

#1 Únase al North Park Village Center para el Festival del Árbol de Arce de 10 a. m. a 3 p. m. los sábados y domingos. Obtenga más información aquí:

<https://www.chicagoparkdistrict.com/events/maple-tree-festival-npv-1>

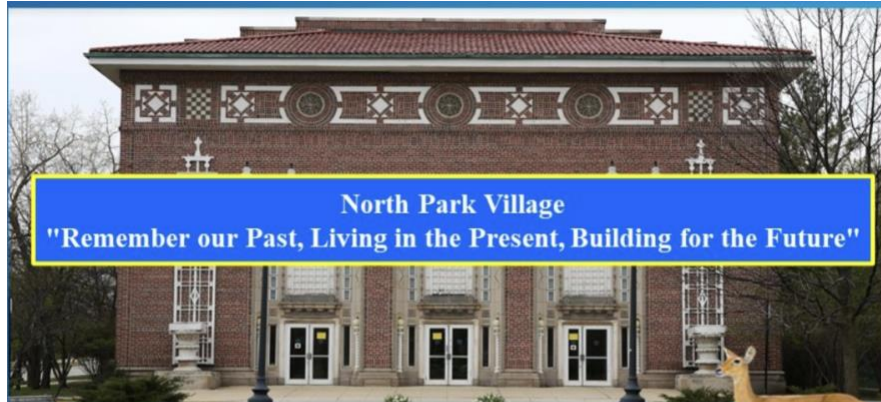
#2 El Consejo Asesor de North Park Village está buscando opiniones de la comunidad sobre cómo el público usa y le gustaría usar North Park Village, que incluye Peterson Park, Walking Stick Woods y el Nature Center. Responda la encuesta en inglés, español, polaco o coreano:

Take the NPV Building for the Future survey here.

Weź udział w ankiecie na temat budynku NPV dla przyszłości w języku hiszpańskim.

여기에서 스페인어로 진행되는 미래를 위한 NPV 건물 설문조사에 참여해 보세요.

[Realice la encuesta NPV Construyendo para el Futuro aquí, en español.](#)



The North Park Village
Outreach and Engagement Team
has *Launched* "**Building for the Future Campaign**"

For the first time in 40 years, you, your family, friends, and neighbors are invited to offer their opinions on where NPV goes for the next 40 years – Take the "**Your Voice Still Counts Survey**" and also, check out information about North Park Village History as well.

You can scan the QR code, and it will take you to the website.
If you can't scan, the website & email addresses
are listed below.

<https://northrivercommission.org/npvbuildingforthefuture>



SCAN ME

NPVBuildingForTheFuture@NorthRiverCommission.Org

If you have any questions:
312-613-1805

Thank you
(So Much)

[A Message from the Chicago Park District:](#)

[Un mensaje del Distrito de Parques de Chicago:](#)

On Saturday, March 24, 2024 there will be a free Egg Hunt for children 5th grade and younger at Hollywood Park (corner of Peterson and Jersey).

The Hunt begins at 11AM and participants are encouraged to bring a canned good or pantry item for donation to the Little Free Pantry.

El sábado 24 de marzo de 2024 habrá una búsqueda de huevos gratuita para niños de quinto grado y menores en Hollywood Park (esquina de Peterson y Jersey).

La búsqueda comienza a las 11 a. m. y se anima a los participantes a traer un producto enlatado o un artículo de despensa para donarlo a Little Free Pantry.

CHICAGO PARK DISTRICT

BUNNY EVENTS!

Egg Hunts, Crafts and more...



Egg Hunt at Hollywood Park

Sat. March 23
Starts at 11 AM | FREE
All Ages

Hop on over to Hollywood Park for our Egg Hunt! Kids will hunt for the colorful eggs hidden across the field. There will be 3 hunts for 3 different age groups. Make sure to bring your own basket.

We encourage everyone to bring a canned good or pantry item for the neighborhood Little Free Pantry.

Hollywood Park
3312 W. Thorndale
773 478 3482

CHICAGOPARKDISTRICT.COM/BUNNY-EVENTS



City of Chicago, Brandon Johnson, Mayor
Chicago Park District Board of Commissioners
Rosa Escareño, General Superintendent & CEO

For more information about your Chicago Park District,
visit WWW.CHICAGOPARKDISTRICT.COM or call 312.742.7529

STAY CONNECTED.



Previously Shared Information:

 **Brand-new Peterson gear is here!**

Información previamente compartida:

 **¡El nuevo equipo Peterson ya está aquí!**

Order short-sleeved, long-sleeved, or baseball tees for delivery at Peterson at www.friendsofpeterson.org or <https://friends-of-peterson.square.site/>. Please be sure to include the child's name and either the homeroom teacher's name or room number in the "Add a note for the seller" box during checkout. You will receive an email notification when the shirt(s) are delivered to your child. Prefer to purchase in-person? We'll have more pop-up sales later in the year. Questions? Contact petersonfriends@gmail.com.

Ordene camisetas de manga corta, manga larga o de béisbol para entrega en Peterson en www.friendsofpeterson.org o <https://friends-of-peterson.square.site/>. Asegúrese de incluir el nombre del niño y el nombre del maestro de salón o el número de salón en el cuadro "Agregar una nota para el vendedor" durante el proceso de pago. Recibirá una notificación por correo electrónico cuando las camisetas se entreguen a su hijo. ¿Prefieres comprar en persona? Tendremos más ventas emergentes más adelante este año. ¿Preguntas? Póngase en contacto con petersonfriends@gmail.com.

Friends of Peterson

GET YOUR PETERSON GEAR!

Shirts will be
delivered to
students in
classrooms.

www.friends-of-peterson.org
friends-of-peterson.square.site

Friends of Peterson

GET YOUR PETERSON GEAR!



\$15

Youth & Adult Sizes
Available!



\$15



\$12

Shirts will be
delivered to
students in
classrooms.

www.friends-of-peterson.org or
friends-of-peterson.square.site

STEAM School Updates & Opportunities

- 1) Peterson is in the process of planning for our Demonstration School Site Visit with the CPS STEAM Team on April 2nd. We will be looking for parent volunteers and community members to be a part of this special visit. Stay tuned for more information!
- 2) Peterson students will participate in the 2nd annual NASCAR STEAM Challenge during our Quarter 3 SEL Day!
- 3) Consider completing this engineering challenge with your Peterson student at home: [Future Engineers Challenge, Design a Pet Toy!](#)



YMCA Day Camp This Summer

The YMCA will host nine weeks of camp at Peterson this summer! Learn more by visiting the Y's website (<https://www.ymcachicago.org/daycamp>) or emailing Kina Miller at kmiller@ymcachicago.org. Camp will cost \$243 each week.

Actualizaciones y oportunidades de la escuela STEAM

1. Peterson está en el proceso de planificación de nuestra visita de demostración al sitio escolar con el equipo STEAM de CPS. Estaremos buscando padres voluntarios y miembros de la comunidad para ser parte de esta visita especial. ¡Estén atentos para más información!
2. ¡Los estudiantes de Peterson participarán en el segundo desafío anual NASCAR STEAM durante nuestro Día SEL del tercer trimestre!
3. Considere completar este desafío de ingeniería con su estudiante de Peterson en casa: [¡Desafío de futuros ingenieros, diseñe un juguete para mascotas!](#)



Campamento de día YMCA este verano

¡La YMCA organizará nueve semanas de campamento en Peterson este verano! Obtenga más información visitando el sitio web de la Y (<https://www.ymcachicago.org/daycamp>) o enviando un correo electrónico a Kina Miller a kmiller@ymcachicago.org. El campamento costará \$243 cada semana.

DAY CAMP

YMCA at Peterson



DAY CAMP SESSIONS

WEEK 1 6/10–6/14

WEEK 2 6/17–6/21
no camp June 19

WEEK 3 6/24–6/28

WEEK 4 7/1–7/3
no camp July 4–5

WEEK 5 7/8–7/12

WEEK 6 7/15–7/19

WEEK 7 7/22–7/26

WEEK 8 7/29–8/2

WEEK 9 8/5–8/9

PRICING

Traditional Camp
\$243/week

MEET YOUR YMCA CAMP TEAM

Kina Miller
Sr. Regional Director, Youth
Programs

WHAT'S OFFERED

- Traditional Day Camp
- Extended care hours at no additional cost from 7 a.m.–6 p.m.
- Weekly free swim
- Weekly field trips
- Lunch provided daily by Peterson
- Safe and fun environment during summer break!
- Convenient location in your community

PARENT ORIENTATION

- VIRTUAL Parent Orientation: Monday, May 6 or Wednesday, May 8, 6:30–7:30pm

REGISTRATION

- Registration can be completed online at ymcachicago.org. In person registration will take place in spring, date TBD.
- There is a \$25 non-refundable, non-transferable deposit required for each session of camp registered.

FINANCIAL AID

At the Y, we firmly believe that everyone should have the opportunity to participate in our programs, services, and offerings, including Day Camp, regardless of their ability to pay. The Child Care Assistance Program (CCAP) is an Illinois child care subsidy program that offers financial assistance to income-eligible families with youth under the age of 13. CCAP helps parents pay for child care while they work, get job training, or continue their education. For more information on financial aid, please visit ymcachicago.org/daycamp.


ACCREDITATION

The American Camping Association (ACA) is an organization with members in all 50 states that accredits all types of organized camps. Camps are accredited based on the administration, policies, and camp operation — particularly those related to program practices and quality along with health and safety of campers and staff.

The standards establish guidelines for needed policies, procedures, and practices. The Y Day Camp staff is committed to providing a camp program that meets the highest standards established for the camping industry.

YMCA at PETERSON ELEMENTARY : 5510 N Christiana Ave, Chicago, IL 60625

[LEARN MORE
ymcachicago.org](http://ymcachicago.org)

 **CPS Annual Food Survey: a message from
CPS!**

 **Encuesta Anual de Alimentos de CPS: un
mensaje de CPS!**

This is an opportunity for our families, and especially our students, to share how they feel about the food being served in their schools each day. The survey takes just a few minutes to complete, and includes questions about what foods students like, what they don't like, and what might improve the school meal experience.

Parents — we hope you will complete the survey and encourage your children to do the same.

To help motivate our students to complete the School Food Survey, the Department of Nutrition Support Services will award a special prize to the elementary school and high school with the most survey responses! This prize will include a collection of exciting technology devices that will be raffled off to students at the winning schools later this spring.

Information collected through the School Food Survey will be used to inform meal planning for the 2024–25 school year and beyond.

Take the survey here:

<https://www.cps.edu/campaigns/school-food-survey>



Middle School Yearbook

Calling all 6th-8th grade families! Peterson Yearbooks for the 2023-2024 school year are for sale! The yearbooks will be \$15 each, and are available for purchase online now through April 26th.

Purchasing link:

<https://ybpay.lifetouch.com/Order/SelectJob>

Yearbook ID code: 15257724

If you have any questions, please reach out to Ms. C at emcoulteryang@cps.edu

Esta es una oportunidad para que nuestras familias, y especialmente nuestros estudiantes, compartan cómo se sienten acerca de la comida que se sirve en sus escuelas todos los días. La encuesta se completa en solo unos minutos e incluye preguntas sobre qué alimentos les gustan a los estudiantes, qué no les gusta y qué podría mejorar la experiencia de las comidas escolares.

Padres: esperamos que completen la encuesta y animen a sus hijos a hacer lo mismo.

Para ayudar a motivar a nuestros estudiantes a completar la Encuesta de Alimentación Escolar, el Departamento de Servicios de Apoyo Nutricional otorgará un premio especial a la escuela primaria y secundaria con la mayor cantidad de respuestas a la encuesta. Este premio incluirá una colección de interesantes dispositivos tecnológicos que se rifará entre los estudiantes de las escuelas ganadoras a finales de esta primavera.

La información recopilada a través de la Encuesta sobre alimentación escolar se utilizará para informar la planificación de comidas para el año escolar 2024-25 y en adelante.

Realice la encuesta aquí:

<https://www.cps.edu/campaigns/school-food-survey>



Anuario de la escuela secundaria

¡Llamando a todas las familias de 6º a 8º grado! ¡Los anuarios Peterson para el año escolar 2023-2024 están a la venta! Los anuarios costarán \$15 cada uno y estarán disponibles para su compra en línea desde ahora hasta el 26 de abril.

Enlace de compra:

<https://ybpay.lifetouch.com/Order/SelectJob>

Código de identificación del anuario: 15257724

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la Sra. C en emcoulteryang@cps.edu



GoCPS Results Timeline

GoCPS high school results will be released to families on Friday, February 23rd, 2024, after 5 pm. After hearing feedback around the timing of offers, this is earlier than in previous years. High school applicants and their families will be able to log into their GoCPS online accounts and view offers received and waitlist statuses beginning on Friday, February 23rd, 2024, after 5 pm. Elementary results will be available for families on Friday March 22nd, 2024. Ahead of the upcoming release dates, the Office of Access and Enrollment will be hosting live training webinars in early February on the GoCPS selections process, available to both CPS and non-CPS admin/school staff. Families will also be able to sign up for training sessions that will be available in both English and Spanish to help familiarize families with viewing their results and navigating waitlists.

Cronología de resultados de GoCPS

Los resultados de la escuela secundaria de GoCPS se entregarán a las familias el viernes 23 de febrero de 2024, después de las 5 p.m. Después de escuchar comentarios sobre el momento de las ofertas, esto es antes que en años anteriores. Los solicitantes de escuelas secundarias y sus familias podrán iniciar sesión en sus cuentas en línea de GoCPS y ver las ofertas recibidas y los estados de la lista de espera a partir del viernes 23 de febrero de 2024, después de las 5 p.m. Los resultados de la primaria estarán disponibles para las familias el viernes 22 de marzo de 2024. Antes de las próximas fechas de publicación, la Oficina de Acceso e Inscripción organizará seminarios web de capacitación en vivo a principios de febrero sobre el proceso de selección de GoCPS, disponibles tanto para CPS como para no CPS. personal administrativo/escolar. Las familias también podrán inscribirse en sesiones de capacitación que estarán disponibles tanto en inglés como en español para ayudarlas a familiarizarse con la visualización de sus resultados y la navegación en las listas de espera.